

MOHÁCSI HIRLAP

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

Előfizetési ára:
Negyedévre 1 pengő 60 fillér.

Száma: 16 fillér.

Szerkesztőségi 88, kiadóhivatali telefon sz 67.

Kátyuban.

A város életét valahogyan csak úgy képzeljük el, mint egy magánemberét. Akár az emberek, úgy a városnak is kell, hogy célkitűzései, tervei legyenek, amelyekért dolgozik, amelyeket el akar érní. És kell, hogy mindig legyen valami célja, mindig legyen valami terve, mert enélkül tespedés következik be, ami már nem élet.

Ha ebből a szempontból bíráljuk Mohács városát, mintha ilyen tespedés állott volna be az utóbbi időben. Ami a közvéleményt valamikor foglalkoztatta, a városház építése, közutak, vágóhid stb. megvalósultak s ha a rosszakaratu kritika ezt nem is tekintí eredménynek, mindenesetre látható valami, ami van.

Voltak ugynevezett álmaink is. Ilyen a hid kérdése, ilyen a fürdőváros, majdnem ilyen a gimnázium is. Ezek a vágyak egy ideig ott éltek mindenki benn, foglalkoztatták az embereket, itt éltek a levegőben éreztük őket s lelkesedtünk a megvalósításért. És hol vannak ma ezek?

Ki beszél ma tervekről, ki törődik ma azzal, hogy mi lesz holnap?

Nincs pénz, mondják majd egyesek, nem lehet semmit csinálni. Elköltötték elődeink a pénzt, súlyos adósságokat (?) csináltak, mondják majd mások s ezzel tovább állunk ebben a kátyuban, amelybe belekerültünk.

Mert, ha igaz is, hogy pénz nincs, ha igaz is, hogy a közelmúlt középítkezései terheket róttak a városra, ha nem is olyan súlyosakat, mint azt feltüntetni szeretnék, azért ez még nem lehet ok, hogy most ölbetett kézzel várják azt a soha meg nem érkező sült galambot.

Hiába vártuk vágyakozva mi is, a polgárság is a többségi párt részéről oly komoly ter-

vekről nem hallottunk, amelyek megvalósítása foglalkoztatná a közvéleményt. Nem beszél senki az olyannyira fontos gimnáziumról, amelyet, amikor szó volt róla egy-két lelkes ember a saját szorgalmából és lelkesedéséből igyekezett megvalósítani. Nem beszél senki a fürdőváros megvalósításáról, hiába cikkezünk az idegenforgalom megszervezéséről, nem látunk semmi megmozdulást, hogy valaki tényleg a közel jövőben megvalósítani is akarná azt.

A többségi párt nyolc hónapos uralma alatt programjából, amely általános szólásokon kívül, nem is volt, — semmit sem nyújtott, de még csak meg sem kísérelte, hogy akarjon alkotni valamit. Valami nagyot, amely megérné azt a görögütözes nagy neki-rugaszkodást, amivel választáskor kápráztatták el a népet.

Nyolc hónap mult el a színesre festett, kicicomázott ígéretek elhangzása óta. Ez az idő már alkotásokra is elegendő lett volna, ha a tennivágyás oly nagy, mint hirdették. De ha tévednénk ebben, akkor legalább is megkezdeni kellett volna valamit.

Hiába nézünk körül, nem látunk semmi újat. Hiába olvassuk át még egyszer a közgyűlési tudósításokat, nem találunk alkotó munkát, nem látunk eszméket, terveket, amelyek hirdetnék azt a nagy munkát, azt a mindent elsöprő alkotóvágyat, amellyel tele voltak.

A nép? A polgárság? Az vár. Odaadta a szavazatát, odaadta a bizalmát, — legalább is így mondják — és minden kelő hajnalon azt hiszi, hogy ma lesz a nagy nap és minden este egy reménytel szegényebb lesz.

A nép vár, de nem felejt... s egyszer majd számon fogja kérni, mert félrevezették!

Aranykalászos gazdák lesznek a téli gazdasági iskola végzett növendékei

Kora ősszel teljesen elkészül a téli gazdasági iskola. — Már jelentkeznek a növendékek.

A Deák tér sarkában befejezés felé közeledik a téli gazdasági iskola épületének munkálatai. A külső rész már teljesen kész s most belül dolgoznak szorgalmasan: lakatos, mázólo, szobafestő.

Az épület előtt még az építkezéseknél szokásos romhalmozok, de már az udvari rész is tisztul lassan. A munkálatoknak külön szorgalmazója is van: Varga Géza az iskola igazgatója és Orosz Gyula szaktanár, akik már Mohácson vannak és megbecsülésre méltó lelkesedéssel indultak neki a nagyszerű iskola megszervezésének. Egész nap hol az építővel tárgyalnak, hol a munkásoknak adnak utbaigazításokat, szerető gonddal figyelve minden kis részét a munkának, hol meg látogatókat tesznek. Augusztus 20. óta vannak Mohácson, de meglepődünk, hogy már hány vezető embert ismernek, ahol látogatókat tettek és készítek elő az iskola propagandáját.

Varga igazgató vezet körül az épületben. A pince helyiségben két világos nagy munkaterem van, ahol háziipari műhely lesz s kosárfonásra, kefekötésre, seprűkészítésre és bognármunkára fogják tanítani a növendékeket. Mellette egy kisebb terem, ahol a vidéki növendékek a déliidőt és a szünetet tölthetik. A földszinten van a két nagy tanterem az igazgatói iroda, a gyűjteménytár helyisége és az igazgatói lakása. Az emeleten a szaktanár lakása. Külön szép egyszobás lakása van még a szolgának.

A nagyszerű beosztású, a célnak kitűnően megfelelő csinos épület megtekintése után az egyik helyiségben leülünk s Orosz Gyula szaktanár mondja el az iskola célját, szervezetét:

— A téli gazdasági iskola célja a gazdaifjak kiképzése, hogy művelt és minden tekintetben szakszerűen képzett gazdákká váljanak. Az iskola két éves, illetve négy fél éves. Két részre oszlik minden év és pedig elméleti és gyakorlati oktatásra. Az

elméleti félév novembertől márciusig terjed és ezidő alatt mindazon elméleti tárgyakat tanítjuk, amelyre a gazdának szüksége van. Így tanulnak a fiuk növénytermelést, állattenyésztést, kertészetet, számvitelt, gazdasági üzem és becsléstant, magyar nyelvet, számtant, földrajzt, történelmet, alkotmánytant, vegytant, egészségtant, hittant s azonkívül még testgyakorlást és ének is van. Mindezen tantárgyak természetesen a gazdák szempontjából tanítanak, így például a földrajz gazdasági földrajz, az alkotmánytanból annyit, amennyit a gazdának tudnia kell alkotmányunkról.

— Közben a munkatermekben háziipari kiképzés van s kosárfonást stb tanulnak.

— Minden elméleti félév végén nyilvános vizsga van. Ezután félévi gyakorlati oktatás következik, amelyet otthon a gazdaságukban végzünk. Az intézet igazgatója és szaktanára a gyakorlati félév alatt, amely márciustól novemberig tart, 2—3-szor s ha az időből futja esetleg többször a gazdaságukban keresik fel a növendékeket és gyakorlati oktatásban részesítik.

— A növendékeknek semmit sem kell fizetni, nincs tandíj s könyveket sem kell venni, erre az intézetnek jegyzetei lesznek sebből fognak tanulni.

— Az előadások délelőtt 8—12-ig és délután 2—4 ig lesznek. Ha azonban a vidékről beiratkozandó növendékek autóbusszal erre az időre nem érkezik be, a tanítási időt olyképen fogjuk beállítani, hogy azon a vidékiek is időben megjelenhessenek.

— A negyedik félév a többi-től eltérőleg szeptemberben végződik, amikor a növendékek gyakorlati vizsgát tesznek olyképen, hogy saját terményeikből kiállítás rendeznek. Ennek eredménye szerint a földmivelési minisztérium kiküldötte jelenlétében minősítést, végbizonyítványt kapnak és

aranykalászos gazdákká avattnak fel.

Ezzel azonban még mindig nem szűnt meg a kötelék a növendék és az intézet között. Ezután a növendék örökös tagja lesz az intézet önképzőköreinek, résztvesz ennek gyűlésein, megbeszélésein s így az állandó összeköttetés folytán úgy elméleti, mint gyakorlati tudása állandóan gyarapodik.

Orosz Gyula felvilágosításai közben már jelentkeztek növendékek is és megtudtuk, hogy eddig már 10 en vannak.

A gazdák figyelmébe ajánljuk ezt a nagyszerű iskolát, amely teljesen ingyenesen nyújt értékes tudást fiaiknak, anélkül, hogy még munkáiktól is elvonná. Az intézet mindössze 40 növendéket vesz fel s így, aki fiát beíratni akarja mielőbb jelentkezzen, nehogy elkéssen.

A növendékek természetesen vidékiek is lehetnek és ezek autóbusszal is bejárhatnak, délen viszont külön tartozkodó helyiségük lesz, ahol a magukkal hozott ebédet elkölthetik.

A gazdák figyelmébe ajánljuk még külön, hogy az intézet igazgatója és szaktanára egyébként is készséggel nyújt felvilágosítást a gazdáknak s minden előforduló ügyben szívesen látják el tanácsal a hozzájuk fordulókat.

Mohács városa köszönettel tartozik az államnak, hogy ezt a nagyszerű intézetet Mohácson felállította, mert ezzel a gyakorlati és elméleti szaktudásra szert tevő növendékek csakhamar anyagi eredményekkel is igazolva látják majd a tudás nagy szükségét és értékét.

A Mohácsi Földmivesek Olvasóköre házatása.

Vasárnap délelőtt ünnepélyes keretek között avatta fel házat a Mohácsi Földmivesek Olvasóköre. A felavatáson a tagok nagy számban jelentek meg, ami különösen is igazolta a tagok örömét,

hogy állandó hajlékhoz jutott a Kör.

Délelőtt 10 órakor a református templomban ünnepi istentisztelet volt, amelyet *Mányoki Sándor* lelkész tartott. Utána a székházban gyülekeztek a tagok és ünnepi diszközgyűlés következett, amelyet *Mányoki Sándor* elnök nyitott meg.

Üdvözölte a megjelenteket, a vendégeket, a társeseményeket képviselőit és a város képviselőit megjelent *Lipokatics János* főjegyző, h. polgármestert.

— Az új hajlékban — mondotta — a legelső szavak a hála szavai lehetnek Istennek, hogy megengedte érni, hogy a Kör saját hazába kerüljön. A hajlék kicsi, de alkalmas arra, hogy egymást szerető embereknek barátságos találkozóhelyet nyújtson. Egy egyesület tevékenysége szellemi, erkölcsi, anyagi és egészségi tényezőket kell, hogy szem előtt tartson. A kulturális művelés nagyon fontos, mert az a nemzet, amely tudomány nélkül van, elveszett. Minden embertől az írás és olvasáson kívül el kell várni, hogy legalább hazája földrajzát és történelmét ismerje. A műveltség terjesztésének az egyesületekből kell kiindulnia. Nagyon fontos a nemzet erkölcsének megőrzése. Amely népnek nincs keresztény hite, annak nem lehet keresztény erkölcsé sem. De a nép gazdasági ereje is erősítendő. A polgárok gazdagodásának előmozdítása is kell, hogy célunk legyen. Ezeknek az erőknél a felszínre hozatala az általános jólétet teremti meg és ezen az uton várhatjuk az egész ország megújulását.

— A Kör működését figyelve, a mai napon meg kell, hogy említsék *Pápay Jánost*, aki ennek a Körnek hosszú időn át éltető lelke volt. Munkássága sokban járult hozzá, hogy a Kör megerősödve a mai napig eljutott s saját székházába kerülhetett.

Topscher Vilmos ezután felolvassa a Kör történetét. A társadalmi összetartozás volt az

alapja az egyesület megszületésének. Az emberek érezték, hogy szükségük van olyan helyre, ahol közös dolgaikat megbeszéljék s így alakult meg *Öreg Harcsi András* kezdeményezésére 1896-ban a Mohácsi Földmivesek Olvasóköre. *Topscher* felolvassa a Kör vezetőit, akik mind érdemeket szereztek az egyesület életében.

Lipokatics János főjegyző, polgármester helyettes a város nevében üdvözölte a fontos határhöz ért egyesületet, *Rubint József* a Mohácsi Iparosok Olvasóköre üdvözlését tolmácsolta. *Mányoki Sándor* ref. lelkész felolvasta *Schmidt Lajosnak* a Mohácsi Polgárok Olvasóköre elnökek levelét, amelyben kimentik távollétét s jókívánságait küldi az egyesületnek.

Ezután *Mányoki* elnök köszöntötte a társeseményeket üdvözletét, majd *Orosz Gyula*, a téli gazdasági iskola szaktanára ismertette a téli gazdasági iskola célját s felhívta a gazdák figyelmét annak nagyszerű hivatására. Kérte, hogy fiaikat irassák be.

Déli 1 órakor közös ebéd volt, amelyen *Mányoki* elnök a Körmányzóra mondotta az első felkölöntöt. *Pápay János* szeretetteljes hangon emlékezett meg a Kör előbbi éveire, amikor annak vezetője volt. Felszólaltak még *Hubay József* és dr. *Paschke Ferenc*.

A nagyszerűen sikerült ebéd után — amely a vendéglős érdeme — a tagok még sokáig együtt maradtak.

A nyugdíjas közalkalmazottak országos kongresszusa Mohácson.

A szegedi nyugdíjasok egyesületének f. évi május hó 11-én Budapesten megtartott országos közgyűlése után megindult or-

most is megkönyezik. Nagycsütörtök estén Jézus utoljára van együtt az apostolokkal az utolsó vacsorán. Imádságos hangulat uralkodik a nézőtéren. Az apostolok először veszik magukhoz Jézus testét és véréát az Üdvözítő saját kezéből. Némán ülnek vagy térdelnek az asztal körül és a boldog perceket csak az énekkar távoli dallama teszi még ünnepélyesebbé. Az olajfák hegyén a szenvedő és vért izzadó Jézus keres vigasztalást és Isten angyala jön le hozzá a szenvedések kelyhével. Jézus elfogadja, hogy a mennyi Atya akarata történjék rajta. Az apostolok alszanak. De jön már Judás a fegyveres csapattal és megcsókolja a Mestert, mire a katonák megkötözik Jézust és elhurcolják.

Ezzel be is fejeződik a délelőtti előadás és két óras szünet következik, mely alatt ebédlőd és pihenés van. Pont kettőkor folytatják a játékot.

Annás, Kaifás, Herodes és

szágszerte a nyugdíjasok szervekedése, amely ellen most már maga a kormány sem emel kifogást, sőt a kultuszminiszter, gróf *Klebsberg Kunó*, Szeged város képviselője lett a legmagasabb patronusa a nyugdíjasoknak. A budapesti rendkívüli közgyűlés határozatából kifolyólag emlékiratot nyújtottak át a belügy- és pénzügyminisztereknek, melyben kéri és követelik az összes nyugdíjak, özvegyi ellátmányok és árvák nevelési járulékanak az egész vonalon történő kiegyenlítését, amíg pedig ez megtörténne, a nyugdíjasok számára és az özvegyeknek 50, illetve 25% os segély megállapítását. Kéri továbbá, hogy a Pénztintézeti Központ által kiutalando kölcsönből az összes nyugdíjas kategóriák részesülhessenek, végül pedig, hogy az Országos Nyugdíj Egyesület alapszabálya minél előbb jóváhagyassák, amely már húzamosabb idő óta fekszik a miniszteri asztalon.

Miután az alapszabályok jóváhagyása küszöbön áll és ennek a nagy horderejű egyesületnek munkája ebben a pillanatban országosan indul meg, az első nagy nyilvános megmozdulása az egyesületnek Mohácson lesz, melyre az ország minden részéből érkeznek nyugdíjas közalkalmazottak.

Ez a kongresszus mindenesetre nagy megtiszteltetés városunkra nézve és már most felkéri a nyugdíjasok a város vezetőségét, legyen ebben a munkában segítségére, legyen mindenki támogatója annak a szervnek, mely élete alkonyát akarja bearanyozni a munkából kiöregedett magyar tisztviselőtársadalomnak. De kéri a város közönségének jönni dulatát is, hogy az ország minden részéből idezarándokló nyugdíjasokat kellő keretek között fogadassák és a mohácsi vendég szeretet hírért adhassák utravalóul.

Felhívjuk a járás és a város nyugdíjasait, hogy szeptember hó 3 án délután 6 órakor a Belvárosi Kaszinóban (volt városi közgyűlési terem) értekezletre minél számosabban jöjjenek össze.

TÁRCA.

Utinaplómból.

(VI. közlemény.)

Irta: *Mihalecz Ferenc*.

Oberammergau, 1930. aug. 1.

Réggel hat óra. Mindenki vidáman siet a templomba, mert az előadás szentmisével kezdődik és több százan a szentáldozáshoz is járulnak. Gyönyörű szép reggel köszöntött ránk és ez is nagyban hozzájárul az előadás teljes sikeréhez. Fél nyolckor már óriásivá nőtt a forgalom Oberammergau utcáin és a közlekedési rendőrök éberan őrködnek az élénk autóforgalom sima lebonyolításán. A színház nézőtere lassankint teljesen zsúfolt lesz.

Nyolc órakor megszólalnak a csengők és néhány pillanat múlva a zenekar játszani kezdi a riasító-játék nyitányát. A rivalda

két oldalán méltóságteljes léptekkel bevonul az énekkar és kezdetét veszi a világ legszebb színjátéka. A passió minden egyes jelenetét a chorus éneke és egy ószövetségi bibliai élőkép előzi meg. Az énekkar hangjai mellett mutatják be az élőképet, amely illusztrálva készíti elő a rákövetkező jeruzsálemi eseményt. A szereplők játéka bámulatraméltó. Az énekkar megérző dallama, a bemutatott élőképek festői csoportja hatásosan hangolja a lelkeket a bekövetkező eseményekre. Egymásután vonulnak el előttünk a bibliai szereplők és cselekvő személyek: Jézus, Mária, az apostolok, a csendes és kedves Betánia Lázárral és két nővérével, Judás kapzsi alakja, Kaifás és a zsidó főpapok, az írástudók hű, a maguk tekintélyét idegesen féltő csoportja. Betániában elbucszik Jézus anyjától és barátaitól. Sejtelmes események küszöbén állunk. Mindenkire ránehezedik az elkövetkező szenvedések titkos félelme és Mária fájdalmát már

Pilátus élethűen alakítják szerepüket és az életet látjuk magunk előtt megelevenedni. A zsidó nép Jézus halálát követeli és a bandita Barabást szabadon engedik.

A megkorbácsolás, a tövissel való koronázás, a keresztet fájdalmas képei vonulnak fel egymásután. Gyötrelmes ut vezet a Golgotára és Jézus ismételt lerogy a kereszt sulya alatt. Végre fölérnek. Előbb a két latort, majd Jézust feszítik fel a keresztre. Megrázó jelenet: Jézus a kereszten. A tömeg gunyolódva átkozza, míg szerettei zokognak a kereszt lábánál. Beteljesedett! Jézus lehajtja fejét és kiadja lelkét. A föld megrendül, az ég elsötétedik, a templom kárpítja kettészakad és néptömeg mellett verve rohan el a Golgotáról. Csak szűz Mária, szent János, Magdolna és néhány jámbor lélek maradt a keresztnél. Ez a legmeghatóbb jelenetek egyike. Szem nem marad szárazon és nézők közül egy hölgy

Felejtünk? . . .

Kedden kilenc éve volt annak, hogy a szerb megszállás megszűnt, hogy a vérázattal mohácsi rög ismét a magyar katona lábainak dobbarásától porzott.

Az utcákon ragyogó jókedvű emberek, a falakon zászlót lenggetett a szél és az üzletek főlé ismét magyar nevek kerültek az erőszakosan odakényszerített szláv feliratok helyett.

Aki itt volt — és majd mindannyian itt voltunk — jól emlékezhetik még ennek a napnak örömeire s ma már senki sem gondol rá. Pécs városa megünnepelte a felszabadulás napját, Mohácson olyan szürke nap volt, mint a többi.

Ha a város vezetőségének az a felfogása, hogy Mohács városának ehhez a naphoz közel ugyanis van ünnepe, legalább egy hivatalos istentiszteletet lehetne ezen a napon tartani. Nem kell költséges külsőségekkel teletűzdelt ünnep, de igenis a lelkekben ne hagyjuk elfelejteni ezt a napot. És ne hagyjuk elfelejteni, hogy itt idegenek garázdálkodtak! A gyermekeinknek is kell, hogy a lelkeiben égjen ez a fájó emlék, hogy amikor arra néznek, ahonnan a bilincset hozták, ökölbe szoruljon a kezük és hitet kapjon, hogy ilyen szegényen, ilyen fájdalom ezen a földön többet nem jöhet.

A történelem ne a könyvekbe irt betűk tömege legyen, hanem élő emlékek a lelkekben.

Nem akarunk görögültüzes ünnepeket, de ennyire elfelejteni mindent mégsem szabad.

— Felhívás! Minden gazda és cseléd tartó, akinek 12, 13 és 14 éves fia, leánya, vagy cselédje van, őket a gazdasági továbbképző iskolába — büntetés terhe mellett — okvetlen irassa be. A beírás ideje szept. 4. és 11. délután a külvárosi iskola helyiségében. Beírási díj nincs.

sirógöröcsöt kap és a mentők viszik ki a szabadba.

A feltámadás ujongása tör fel a kar énekében és az öröm jubilál a harsogó Allelujában: Krisztus feltámadott! Jézus imádságával fejeződik be az előadás.

Este hat óra van már, mire ismét megnyílnak a nézőtér színpad kapui és az ötezer főnyi közönség tengerként hullámozik ki a szabadba. A nyolc órás előadás megtöltötte a lelkeket és mindenki siet, hogy élményét másokkal is közölhesse. Szébbet játszhattak már színészek, a színpadi rendezés is alkotóhatott tökéletesebbet, de ennyi életet és élethűséget keveset láthatott még az emberiség. A csodálatos ebben a játékban az, hogy egy falu istenfő népe nyilatkozik meg a passio jeleneteiben és az évszázados fogadalom ereje még ma is lelkesíti a fogadalmat tevők késői unokáit.

Lehetetlen néhány sorban a maga teljességében visszaadni az oberammergau passio-játékok



— Püspöki elismerés Brand Ede polg. Isk. ny. igazgatójának.

Virág Ferenc megyéspüspök dr. Kápolnai Zsigmond esperes-plébános útján a következő elismerő sorokat küldte Brand Ede ny. igazgatójának:

„Nem ismeretlen előttem az az önfeláldozó és érdemes munkásság, amelyet Brand Ede nyugalmazott állami polgári iskolai igazgató az egyházi zene és ének körül évek hosszú során át Mohácson kifejtett. A mohácsi polgári iskola tanulóival ő lelkes vezetése és oktatása mellett mutathatták csak fel azt a szép eredményt, amelynek híre hozzám is eljutott.

Mint hogy a katolikus Egyháznak ilyen derék, önzetlen munkássai minden dicsőreget megérdemelnek és méltók arra, hogy mint követendő példaképek kitüntetésben részesüljenek, jelen soraimmal Brand Ede ny. igazgatójának évtizedeken keresztül kifejtett buzgóságáért főpásztori elismerésemet fejezem ki és főpásztori áldásomat küldöm.”

Pécs, 1930. augusztus 22.

Ferenc püspök.

Brand Ede ny. igazgató püspöki elismerése őszinte örömet keltett az egész városban és tisztelői körében, mert arra érdemes, az egyházi zenében kifejtett, értékes munkásság méltánylása. — Latin miséink kívül, melyeket az évekként elzölt a szépen működött vegyeskar ünnepélyes alkalmakkor vezetése alatt előadott, különösen ismertek a polgári leányiskola által a belvárosi, majd a püspöktemplomban énekelt magyar stílusú énekei. Többek közt: Add nekem Jézus, Oh Uram nem vagyok méltó, Mondj szívem dalt, Máriát dicsérni, Bűnbánóknak menedéke, A Krisztus mennybe felméne, Szent Oltárodhoz, Magyar-

megragadó szépségeit, inkább csak sejtetni próbáltam azt a vázslatos erőf, amely a mostani hónapokban százezer számra vonza a világ minden részéből a hívőket és hitetleneket egyaránt ebbe a kis faluba. Néhány évvel ezelőtt Magyarországon is megkísérelték a passio játékok ilyen irányu és méretű rendezését, de sajnos nálunk először a pénzt keresték és így az első megrendezés után már föl is kellett adni a tervet, hogy máskor is előadhassák a játékokat. Oberammergauban a vallásos szellem termelte ki a passio-játékokat és ennek köszönhető, hogy háromszáz év múlva nem hogy ellankadva, hanem erőben és ambícióban megnövekedve kerül színpadra a világtörténelem legszebb és örökéletű drámája.

E sorok írása közben már csak az emlékezés vezet a tólat, de ez a visszaemlékezés — erősen hiszem — soha nem fog elhalványodni.

ország Nagyasszonya. Továbbá gyászdalai: Békén nyugodjál, Boruljunk a koporsóra.

— Tűzoltótisztí vizsga. Bánovits József a Mohácsi Önkéntes Tűzoltó Egylet főparancsnoka f. hó 27-én sikerrel tette le a tűzoltótisztí vizsgát. Bánovits mint ismeretes hat hónapos tanfolyamot végzett s ezen tanfolyam eredményeképpen tette le a vizsgát. Mohács tűzvédelme szempontjából nagyon fontos, hogy ily hosszú időn át képzett és sikerrel vizsgázott parancsnokság alatt fog állani tűzoltóságunk.

— Eljegyzés. Ifju Nagy Ferenc az Általános Fogyasztási Szövetkezet üzletvezetője eljegyezte Koller Katót Pestujhelyről.

— Keresztszentelés Himesháza. Megható ünnepek folytak le az elmúlt vasárnap Himesháza. Schüffer János ottani gazdálkodó ugyanis a falu közelében levő földjén egy diszes kőkeresztet állíttatott, amelyet testvéröccse, Pásztor Endre a mohácsi polgári iskola hittanára szentelt fel szép beszéd kíséretében. A keresztet körmenetben vonult fel a falu apraja-nagyja s mikor a jelenlevő öreg szülők jámborságát és a nagylelkű adományozót ért sorscsapásokat aposztrofálta a felszentelést végző testvér, szem nem maradt szárazon. Délben as adományozó ünnepi ebédet rendezett, amelyen részt vettek dr. Kövágó Péter esperes-plébános, Halmos Ernő főjegyző, Wagnez Károly igazgató-tanító, Francz József káplán, Pásztor Endre sítanár, azonkívül az adományozó, családja, a szülők és a rokonság.

— A közs. ipar és kereskedő tanonciskolában a beiratások szeptember 1., 2., 3., 5. és 6-án, mindenkor d. u. 4—6 óráig tartatnak. A beiratkozó tanoncok 3 P tanszerdíjat tartoznak fizetni a beíráskor, melyből egész évi rajzpapír, könyvelési nyomtatvány szükségleteik fedezve lesznek. Felhívatnak szeretettel a tanonctartó főnökök és mesterek, hogy a fenti napokon fiu és leány tanoncaikat okvetlenül irassák be, mert szept. 9-én d. u. 4 órakor már a rendes előadások megkezdődnek és akik eddig be nem iratkoztak, azok ellen a törvényes eljárás haladéktalanul megindíttatik.

Az igazgatóság.

— Tífuszjárvány a főhercegi uradalomban. Frigyes főherceg uradalomhoz tartozó Vizsák Ujstáló pusztákon súlyos tífuszjárvány tört ki. Vidákovich Lajos dr. vármegyei tisztí főorvos és Német Károly dr. főszolgabíró intézkedésére eddig 21 beteget szállítottak a mohácsi kórházba ápolásra. Egy tífuszos beteg szállítás közben meghalt. Vidákovich nyilatkozata szerint a tífuszjárvány valószínűleg valamely fertőzött kut vizének ivásától származik. A beszállított betegek állapota nem súlyos és erélyes intézkedésekkel gátolják meg a tovaterjedést.

— Mészáros László kegyelmet kapott. A pécsi kir. ügyészséghez szerdán értesítés érkezett Mészáros László volt szerb vármegyei főjegyző ügyében, aki 12 évi fegyházra volt ítélve, hogy a kormányzó amnesztiában részesítette.

Egy rémes történet.

Kis erdei nyaralóban
Ahol nappal csend honol,
Zongorakiséret mellett
Most egy bájos hölgy danol.
Éjfél mutat az óra,
S még sem tér nyugovóra.

Borús felhő száll az égen,
De világos a kis lak,
S im besurran a szobába
Sötét árnyként két alak,
S megállnak valahol,
Ott, ahol a hölgy dalol.

Szól az egyik: „Elég volt már,
Végezz vele szaporán!
Gyorsan oldsd el a lámpákat
S lassan elnémul a lány.
No, fogj hozzá, hamar tedd,
Elföldelni se feledd!”

Sötét már a kicsiny terem,
Beállott a siri csend,
Végrehajtatott a parancs
S a két alak odébb ment.
Elfojtva a hölgy s dala
Huj! de rémes éjszaka!
Vége van a történetnek,
Nem rablóromantika,
Mert e rémes éjszakának
Más, mint hinnéd a titka:
Ne ijedj meg olvasó
Elnémult egy . . . rádió.

Dr. Hajnikai Béla.

— Az államrendőrség közli, hogy a rendőrhatalóság az ország-határ átlépésére s legfeljebb 3 napi tartózkodásra jogosító u. n. alkalmi utlapot csak sürgős és fontos esetekben jogosult kiállítani. Erre való tekintettel az utilapokért jelentkező egyének nemcsak személyazonosságukat tartoznak személyi okmánnyal, illetve hatósági bizonylattal igazolni, hanem azt is, hogy halasztatlan sürgős ügyben (családi haláleset, súlyos betegségek stb.) kell az országhatárt átlépniük.

— A „Stefánia“ lengyelvására a Szepessy parkban. A Stefánia augusztus 10-ére tervezett s a rossz idő miatt elhalasztott ünnepélyét 17-én tartotta meg, nagy anyagi és erkölcsi sikerrel. Vasárnap d. u. 3 órakor már ott állt a park előtt az érdeklődők nagy csoportja. Fél 4 órakor pénztárnyitás után csakhamar ott tolongott a közönség a három hatalmas, izlésesen díszített s gyönyörű szép tárgytól roskadozó sátor előtt. Örömrivalgással fogadták egy-egy szép tárgy megnyerését. Igen hangulatos kép volt a kacsaszatár. Mindenki igyekezett megpróbálni egyéni ügyességét s kijátszani a kacsák fürgeségét. Általános jókedv és jó hangulat uralkodott egész délután. A leventezenekar hangjai ujjabb és ujjabb tömeget vonzottak a parkba. Mikor már a sátraktól kiürültek a tárgyak, felhangzott az ott szorgoskodó cserkészek trombitája, mire a közönség az általuk felállított sátor elé tódult. Nagyszerű cserkészmókákkal mulattatták a közönséget egy egész óráig. Szíves közreműködésükért ezután is köszönetet mond a Stefánia. Mély köszönetét fejezi ki mindazoknak a nemes adakozóknak, akik szíves adományokkal hozzájárultak ahhoz, hogy a Stefánia megtarthatta a lengyelvásárt s ismét felszáríthatt

néhány könnyet. Köszönetét fejezi ki mindazoknak a lelkes hölgyeknek és uraknak, akik ott szorgoskodtak és segítettek az ünnepély lefolyása alatt, valamint az ünnepély fáradtságos rendezésében s lehetővé tették, hogy az ünnepély úgy anyagilag, mint erkölcsileg valóban jól sikerült, ami felbátorítja a Stefániát arra, hogy jövőre ismét rendezzen ilyen kellemes ünnepélyt.

— **Halálozás.** F. hó 22-én életének 81-ik évében meghalt öv. **Auer Péterné.** Az elhunytban **Pacsay János** kékfestő neje édesanyját gyászolja. Temetése vasárnap délután volt általános részvét mellett.

— **Eckhardt Tibor** előadást tart a Szabadliceumban. A Szabadliceum vezetőségének sikerült a téli előadás sorozatba **Eckhardt Tícor** v. államtitkárt is megnyerni. Eckhardt az utóbbi időben igen élénk tevékenységet fejt ki magyar külpolitikai kérdésekben s legutóbb Amerikában tartott nagy érdeklődéssel kísért előadásokat. A mohácsi előadása is valószínűleg ebből a tárgykörből lesz s a mohácsi közönség bizonyára érdeklődéssel várja az előadást.

— **Többeknek** cím alatt laprészünk mult heti számában megjelent szerkesztői üzenetre a következő levelet kaptuk:

Kedves Szerkesztő Uram!

A Dunavidék mult heti számában „Többeknek” egy szerkesztői üzenet jelent meg, amely a hangja után ítélve holmi papi személyre vonatkozik. Több oldalról és főleg vidékről jövő érdeklődés miatt kénytelen vagyok az illető urak nevében is interpellálni az üzenetet illetőleg. Nagyon jól tudom, hova lett címezve a szerkesztő üzenete, de sokak előtt nem egészen világos az adresszált alak személye és ezért igen kérem, hogy máskor nevezzük meg a gyereket a nevében és ne a reverenda legyen a fő ismertető jele az ilyen alakoknak, mert ma a reverendás papokon elsősorban a kat. papságot értik és önkéntelenül is azokra gondolnak. Tudtommal az illető nem igen jár reverendában, de ha már ezt a distingváló ruhát ki kellett emelni, akkor megmondhatta volna az üzenetet küldő szerkesztő ur, hogy kit is ért tulajdonképpen alatta, mert akiknek az üzenet szólt, azok természetesen úgy is ismerik őt.

Hiszem, hogy csak félreértésről van szó, de nagyon szeretném, ha a szerkesztő ur is felvilágosítaná az olvasóit, hogy az **üzenetben nem katolikus papról** szól.

Szíves közléseket megköszönve, vagyok szívvelyes üdvözlettel:

Mihalecz Ferenc, káplán

Katolikus férfiak!

A mohácsi Crédó egyesület szeptember 7-én, vasárnap rendezi szokásos évi zárandoklatát Mária Gyűdre. Az ideai zárandoklatnak különös jelentőséget ad az a körülmény, hogy Szt. Imre líliomos királyfi tiszteletére végzik a kegyeletes zárandoklatot. A mohácsi férfivilágnak ez lesz a legszebb és legméltóbb hódolata Szt. Imre előtt.

Jelentkezni lehet a zárandoklatra mindennap délelőtt a belv. és külv. plébániakon, Fridrich-nyomdában és Zsuzsits hitelirodában.

A jelentkezések határideje szept. 3. Jelentkezéskor fizetendő a kedvezményes vasuti jegyért és a zárandok igazolványért 2 P 50 f. Akik autóbusszon akarják az egész utat megtenni, azok az oda-vissza szóló autóbussz jegyért és az igazolványért 4 P 20 fillért fizetnek. Kéretnek a férfiak, hogy **mielőbb jelentkezzenek** a zárandoklatra és ne hagyják a jelentkezéseket az utolsó napra. Nem crédisták is jöhetnek.

A zárandoklat programja a következő:

Indulás a belv. pléb. templomból fél 5 órakor körmenetben a vasutra. Villányból gyalog Nagyharsányba, onnan külön vonaton Gyűdre. Gyűdre való megérkezés után szentáldozás, 10 órakor püspöki nagymise, zászlószentelés; utána szabad idő. Délután 2 órakor szentbeszéd, crédo-eszmecsere, litánia. Indulás a kegytemplomból a gyűdi állomásra 4 órakor. Mohácsra érkezés 7 ó. 41 perckor. Gyertyás körmenetben a belv. templomba, ahol a befejező ájtatosság lesz.

Kéretnek a zárandokok, hogy a szentgyónásaikat lehetőleg itthon végezzék el, mert Gyűdön a nagy tömeg miatt sokat kellene várakozniuk. Győnni lehet szept. 8-án, szombaton a belv. és a barátok templomában d. u. 3 órától kezdve. Idegen gyóntató is lesz.

A zárandokok maguk gondoskodnak az ellátásukról. Mindenki őrizze meg férfias és vallásos komolyságát és amerre elhalad a körmenet, adjunk példát buzgó énekünkkel és imánkkal. Minden bízható kat. férfit szeretettel meghív és elvár a körmenetre az

Elnökség.

— **Sok gyermekes családanyák jutalmazása.** A kormányzó és a kultuszminiszter nevének vezetése alatt álló „Magyar Anyák nemzeti ünnepét előkészítő bizottságnak” a sok gyermekes családanyák jutalmazására szánt adományából az alispán 20 pengő készpénzt, 1 pár cipőt, 1 férfi téli ruhát és diszes érmet utalt ki **Tóth FABIÁNNÉ** született

Kókai Teréz kölkedi **flakósnőnek**, — mint akinek 13 élő gyermeke van. Az adomány átadása István király napján Kölkeden a község házában nyilvánosan történt és a jutalom olyan anyát ért, aki arra valóban rászolgált.

— **A polgári iskola köréből.** A helybeli állami polgári fiu- és leányiskolában augusztus 30-án tartatnak a javító-, pótl., felvételi és tantervkülönbözeti vizsgálatok. Jelentkezés d. e. 8 óra. A pótblatások szeptember hó 1-én és 2-án, mindenkor délelőtt 8 órától fél 12 óráig eszközöltetnek az iskola rajztermében (az emeleten.) Jóviseletű és szorgalmas előmeneteli tanulók szegénységi bizonyítvány alapján tandíjmentességért folyamodhatnak. Közalkalmazottak, hadirokkantak gyermekei és hadiárvaik csak 14 pengő tandíjat kötelesek fizetni, ha egyekben tandíjmentességért nem folyamodnak. A teljes tandíj egész évre 28 P, amely a miniszteri rendelet értelmében 4 egyenlő részletben fizetendő május hó végéig. Minden egyes tanuló, még ha tandíjmentes is mellékdíj címén köteles fizetni 20 P-t, amely összeg azonban részletekben is fizethető — kellő megokolás alapján. Szeptember 3-án ünnepélyes istentisztelet. Gyülekezés a róm. kat. növendékek részére reggel háromnegyed 9 órakor. Ugyanez áll az izr. vallású tanulókra is. A református és g. kel. vallású tanulók részére tartandó ünnepélyes istentisztelet napját a hitoktatók határozzák meg. Szeptember 3-án, a fenti istentisztelet után a tanév ünnepélyes megnyitása. Ezen minden tanuló köteles megjelenni, amikor az iskola fegyelmi szabályainak ismertetése fog megtörténni. Szeptember 4-én rendes tanítás.

Igazgatóság.

— **Elveszett f. hó 26-án,** kedden reggel közvetlen a belvárosi templomhoz vezető uton egy szemüveg. A becsületes megtaláló kéri, hogy adja le lapunk kiadóhivatalában.

— **Orvosi hír. Dr. Müller János** orvos, száj- és fogorvos budapesti és külföldi tanulmányai után rendelőjét Mohácson, Szentháromság utca 28. szám alatt nyitotta meg.

— **Beiratás az elemi iskolában.** A róm. kat. el. nepiskolák igazgatósága a mt. szülőkkel és gondviselőkkel szeretettel közli a következőket: Az új iskolai év kezdetével sz. összes mohácsi rk. iskolákban **szeptember 1-én és 2-án pótblatás lesz** mindenkor d. e. 8—12-ig azon tanulók részére, akik e július hóban tartott előzetes beiratásakor nem iratkozhattak be. A beiratások a szülők kíséretében történnek, a tanulóknak magukkal kell hozniuk érte-

sítő könyvecskéjüket, vagy bizonyítványukat az elvégzési osztályról, az ujoncoknak oltási bizonyítványukat kell bemutatni. Minden tanuló a beiratás alkalmából köteles 1 P beiratási díjat és az összes előirt irkák és füzetek ára fejében 2 P-t, **összesen tehát 3 P-t** fizet. Megokolt esetben a nagyon szegények ezen díjak fizetését részletben is teljesíthetik, vagy az irkák és füzetek árát esetről-esetre térítik meg, de a nem fizethetés ténye nem szolgálhat okul a be nem iratkozásra és ezért kérjük a 6—12 éves gyermekekkel bíró szülőket, hogy tanköteles gyermekeiket a fenti napokon most már okvetlenül irassák be az iskolába, mert a mulasztókkal szemben a törvényes eljárást fogjuk megindítani. **Szeptember 3-án reggel ünnepélyes Veni Sancte,** utána rendes előadás.

— **Szívbetegeknek és érelmeszesedésben szenvedőknek** a természetes „Ferenc József” keserűviz használata könnyű és pontos bélműködést biztosít. Klinikai vizsgálatok igazolják, hogy a **Ferenc József** viz különösen agyvérzésre és gutaütésre hajlamos idősebb embereknek kitűnő szolgálatot tesz. A **Ferenc József** keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— **Augusztus 29.** A mohácsi vész gyászos évfordulóját Mohács város közönsége az idén is hagyományos keretben üli meg. Az erre vonatkozó polgármesteri felhívást lapunk mult számában közöltük már. Magáról az ünnepségről, tekintettel pénteki laprészünkre csak jövő számunkban közölhetünk tudósítást.

— **A pécsi kirándulók Mohácson.** Vasárnap ismét 1200 pécsi kiránduló járt a Mohácsi szigeten s kellemes napot töltöttek el. A mohácsi vendéglősök azonban nem igen örültek ennek a kirándulásnak, mert az élelmes pécsiek nemcsak ételt, bort, sört, hanem még szódát is hoztak magukkal. Ezt a jogát természetesen senki sem vitathatja el a kirándulóknak, mi inkább arra mutatunk rá, hogy ha a város, vagy más testület rendezésével történt volna a kirándulás megszervezése, akkor a mohácsiaknak egy kis hasznuk is maradt volna. Ilyen nagyszámú kiránduló legalább 2—3000 pengőt itthagytott volna. Jó lesz ily irányban egy kis mozgalmat indítani.

— **A bolettával való visszaélés család.** A pénzügyminiszter rendeletben figyelmeztette a pénzügyi hatóságokat, hogy a bolettával való olyan visszaélés, hogy annak árát részben, vagy egészben a buza vételárába tudják be

Ugy-e Ön is megunt már a telepekkel való örökös bajlódást és szeretne egy hálózati készüléket, mely minden gondtól mentesít, mert bekapcsolása úgy történik, akár a villanyvasalóé. De nem tudja, mit csináljon régi készülékével?

Cserélje be VESZTERGOMBI-nál! A legmagasabb árért átveszi és kicseréli hálózatára, melyre egy évi garanciát vállal.

Hallgassa meg a legújabb VESZTERGOMBI készüléket! Semmi hálózati bugás nincs, gyönyörű hang, tetszetős kivitel! **Külföldi állomások vétele antenna nélkül!** — Árunk olcsóbb, mint gondolná! —

VESZTERGOMBI rádió vállalat
Telefón 113. Mohács, II. Lajos u. 28. Telefón 113.

csalásnak minősítendő és minden esetben hivatalból nyomozandó és üldözendő az illetékes hatóságok által.

— Anyakönyvi bejegyzések szerint 1930. évi augusztus hó 22-től 1930. augusztus 31 ig. **Születések:** Eöry László István Lajos, Borics János, Sarvajics Jolán. **Házasságkötés:** Vén Ferenc és Sota Veronika, Sörös Kálmán és Heréb Mária, Boda János és Greuzer Lina **Haldózások:** Özv. Auer Péterné 81 éves, Domán Józsefné 42 éves, Kontz Mihály 21 éves, Gozsovcics Imre 19 éves.

IPARI HIREK

Kisipari kölcsönök folyósítása.

A kisipari hitel céljaira a kormány által folyósított 10 millió pengő 80 százalékát az Iparosok Országos Központi Szövetkezete kapta a vidéki iparosság hitel igényeinek kielégítésére. A kisiparosság részére nyújtandó kölcsönök kamatlába a jelzálogos, kizárólagos és kezesses kölcsönöknél egyaránt 7½ százalék.

Az igényelhető kölcsönösszeg általában 4000 pengőt nem haladhat meg. Ingatlan fedezet mellett 10 ezer pengőt meg nem haladó összegű kölcsön folyósítható.

A vidéki iparosok kölcsönügyeik gyors elintézése érdekében forduljanak közvetlenül az Iparosok Országos Központi Szövetkezetéhez (Budapest, VII., Károly király ut 3/c I. em.) mert a kölcsönök folyósításánál semmiféle közvetítőnek, sem pedig más alakulatoknak és szervezeteknek szerepe nincs és nem is lehet.

A kölcsönök elbírálása és folyósítása a jelentékes sorrendjében történik. Kisipari hitelt kaphat az a hitelképes önálló kis- és középiparos, akinek igazolványa, vagy iparendélye van, iparát saját neve alatt, saját műhelyében folytatja.

Részletes felvilágosítás az Ipar-testület irodájában.

„Magyar Hét.”

A m. kir. kereskedelemügyi miniszter megbízásából az ország kereskedelmi és iparkamarái f. évi október hó 18-tól 26 ig újból „Magyar Hét”-et rendeznek.

A „Magyar Hét” rendezési munkálatai előkészítésén Mohács-on a kereskedelem, ipar és mezőgazdaság vezető egyénei fáradoznak. A „Magyar Hét”-en való részvétel teljesen díjtalan. A „Magyar Hét” célja bemutatni az ország lakosságának, mit termel a magyar gyári és kézműipar, valamint a magyar mezőgazdaság. Meggyőzni a közönséget a magyar ipari és mezőgazdasági termékek ár- és minőségbeli versenyképességéről a külföldi árukkal szemben. Minden magyar saját érdekében cselekszik, amikor a hazai árut helyezi előnybe. A fokozott hazai árufogyasztás növelheti termelésünket és szüntetheti meg az ország ma legveszedelmesebb betegségét, minden gazdasági fejlődés és jólét alásóját: a munkanélküliséget.

A mohácsi rendező bizottság a második „Magyar Hét” szer-

vező munkájának megindításakor a város egész társadalmának erkölcsi és tettekben is kifejezésre jutó segítségét kéri.

A mozgalom legfőbb támasza azonban a hazafias és józan célkitűzéseket mindenkor támogató magyar kereskedelem és kézműiparosság, melynek kirakatain, üzlethelyiségein és műhelyein keresztül kívánjuk városunkban bemutatni, hogy mit termel a magyar gyár és kézműipar, nemkülönben a magyar mezőgazdaság.

SPORT.

Bácsalmási S. C. — M. T. E.

6 : 0 (1 : 0)

Bajnoki. Biro: *Strenger*.

Az MTE vasárnap játszotta első bajnoki mérkőzését, amelyen nagyon szezonlejei formát mutatott. A játék nem mozgott magas szinten. Az MTE védelme jó volt, ezt bizonyítja a féldő eredménye is, de a nagy munka lassan felőrölte erejét és fokozatosan visszaesett. A csatársor megbénulása peccseltette meg a meccs sorsát. A BSC szerencsés napot fogott ki s Szulimán gyenge védését felhasználva nyerte a mérkőzést. A bíró megfelelt a követelményeknek.

Kézdés után a BSC azonnal támad és szabadrugásokkal feljönnek a mohácsi kapuig. Az 5. percben Makai térdserülése kiújul s ettől fogva csak statuszál a színen. A 14. p.-ben Pazaurek bizonylankodását Puppi csak kornerrel tudja menteni. Egy kapuelőtti kavardásból Puppi önfeláldozóan ment. A BSC támadásait a 23. p.-ben siker koronázza, amikor is Pazar lövése golt hoz 1 : 0. Csatársorunk Nickmannal és Szüccsel az élen megpróbálja a kiegyenlítést, ami sikerülne is a 36. percben, ha a bíró megadná Nickmann szabályos gólját. A bácsalmási támadásokat védelmünk rombolja szét.

A II. féldőben már a 4. perc golt hoz, amikor Orosz gyenge lövését Szulimán nagy művészetel a lába között engedi be. 2 : 0. Tipikus potyagól volt. Ezután az MTE visszaesik, s most már semmi akadály sincs Pazar gyönyörű, de védhető lövésének a 8. percben 3 : 0. A 16. percben egy támadást Orosz fejez be góllal 4 : 0. Ezután Németvarga megy kapusnak s Szulimán lesz center. A 17. percben Podmanitzky közeli lövése védhetetlen 5 : 0. A 25. p. Pazar állítja be a végeredményt 6 : 0. Ezután Németvarga két biztos gólnak látszó labdát ügyesen ment. Az MTE megpróbál szépeni az eredményen, de ez csak kísérlet marad.

Jók voltak: Pazar és Muity BSC. Puppi, Schwarcz, Nickmann, Szücs és Németvarga mint kapus.

Vasárnap, augusztus 31-én d. u. 5 órakor játssza első itthoni bajnoki mérkőzését az MTE a Szekszárdi Törekvés ellen. Az MTE-nek nagyon fel kell készülnie erre meccsre, hogy behozza a bácsalmási vereséget és nagy gólaránnyal kell győznie, hogy a közönséget kiengesztelje.

— Őszi divatlap újdonságok megérkeztek és a legnagyobb választékban kaphatók *Fridrich Oszkár* könyv- és papír-

Felelős szerkesztő :
ZSUZSITS ANDRÁS.
Laptulajdonos és kiadó :
FRIDRICH OSZKÁR.

NYILTÉR

Az ezen rovatban foglaltakért nem vállal felelősséget a szerkesztőség).

Köszönetnyilvánítás.

Mindazok, kik Istenben bologult, tejezhetetlen

anya és nagyanya

elhunyta alkalmával részvétüket bármely módon nyilvánították és ezáltal fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, fogadják ezuton hálás köszönetünket.

Mohács, 1930. évi aug. hó 27.

Pacsay család.

Szőlő eladó.

A Cselevölgy oldalba 870 □ öl, présház, pince és kuttal.

Bővebbet a tulajdonosnál :

László János, Perényi u 34.

2740. 1930. vht. sz.

Árverési hirdmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti és mohácsi kir. járásbírósnak 1930. évi Pk. 317692. és 2832/930. számú végzése következtében Kaiser és Rosenfeld, Vacuum Oil Comp. R. T. és érdektársai javára végrehajtást szenvedett lapáncsai lakos ellen 153 P és 99 P 72 f s jár. erejéig 1930. évi június hó 30-án fogatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 1903 P 40 f re becsült következő ingóságok, u. m.: boltiállványok, rőtös és fűszerárúk, kocsik és butorok nyilvános árverésen eladotnak.

Mely árverésnek a mohácsi kir. járásbírósnak 1930-ik évi Pk. 4901. számú végzése folytán 153 P és 99 P 72 f tőkekövetelés, ezek lejárati napjától járó kamatai, 1/3 % váltódíj és eddig összesen 95 P 96 fillérben biróilag már megállapított költségek erejéig, Lapáncsán, Fő u 79. sz. a leendő megtartására 1930. évi szeptember hó 2-ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Mohács, 1930. évi augusztus hó 16-ik napján.

Kanyó Béla
kir. bír. végrehajtó.

Eladó szőlő.

H. Lajos szobor mellett, modern villával, minden berendezéssel, kb. 3 hold területen, a várható cca 90 hektoliter terméssel és csemegeszőlővel együtt, kedvező fizetési feltétellel. A vételár 30 százalékát az idén meghozza.

Bővebbet :

Dr. Rüll Miklós
Kossuth Lajos u. 29.

Ráctöttös község bérbeadja a tulajdonát képező

korcsmát

1930. szeptember 10-én 11 órakor. Kikiáltási ár 1200 pengő. Csak mézáros iparral rendelkezők árverezhetnek. A képviselő-testület a három legtöbbet ígérő közül választ. Feltételek a körgyűzői irodában megtudhatók.

Ráctöttös, 1930. augusztus 23.

Elöljáróság.

Német nyelvoktatás.

Nyelvmesteri oklevéllel rendelkező polgári iskolai tanár, német nyelvórák adását vállalja.

Cím a kiadóhivatalban.

2809. 1930. vht. sz.

Árverési hirdmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a mohácsi kir. járásbírósnak 1930. évi Pk. 317692. és 2832/930. számú végzése következtében dr. Bruck Aurél ügyvéd által képviselt Bajai Kereskedelmi és Iparbank javára végrehajtást szenvedők Mohács-szigeti lakosok ellen 1000 pengő s jár. erejéig 1930. évi július hó 13-án fogatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 1400 P-re becsült következő ingóságok, u. m.: 175 kereszt buza nyilvános árverésen eladotnak.

Mely árverésnek a mohácsi kir. járásbírósnak 1930-ik évi Pk. 5831. számú végzése folytán 1000 P tőkekövetelés, ennek 1929. évi október hó 28. napjától járó 10½ % kamatai, 1/3 % váltódíj, eddig összesen 201 P 84 fillérben biróilag már megállapított költségek erejéig, Mohács-szigeten, Kulicity-féle tanyán leendő megtartására 1930. évi szeptember hó 10-ik napjának délutáni fél 5 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Mohács, 1930. évi augusztus hó 21-ik napján.

Kanyó Béla
kir. bír. végrehajtó.

Különböző fajta

műtrágyák

a legolcsóbb napiáron kaphatók:
a) Mohácsi Terményértékesítő
Szövetkezet „Korona“-szálloda
előtti árucsarnokában.

Mohács megyei város polgármesterétől.

4674/1930. szám.

Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy a város tulajdonát képező Püspökkastély főbejáratától jobbra és balra fekvő adóhivatali (6 szoba), illetve volt pénzügyőri szakasz helyiségeinek (7 szoba)

bérbeadására

1930. évi szeptember hó 2-án (kedden) délelőtt 11 órára a városházán a polgármesteri szobában nyilvános szóbeli versenytárgyalást hirdetek, amelyre az érdeklődőket, illetőleg ezen helyiségekre igényt tartókat meghívom azon megjegyzéssel, hogy a pénzügyőri szakasz volt helyiségei esetleg gabonarakár céljaira is bérbeadhatók lesznek.

Mohács, 1930. évi augusztus hó 27.

Polgármester szabadságon:

Lipokátics János
polgármester h., főjegyző.

ÉRTESÍTÉS.

Tisztelettel értesitem a n. é. gabona őrlető és cserélő közönséget, hogy a volt

Mojzes Ferenc féle dunai malmot

megvettem és ott saját üzememben az őrlést és cserélést megkezdtem.

(Lisztüzletem Mohácson, Kisfaludy ucca 4. sz. alatt van.)

Főtörkvésem lesz a n. é. őrlető közönség minden igényeinek a legpontosabban eleget tenni és előre is biztosítani a legjobb és legelőzékenyebb kiszolgálásról.

Szíves pártfogást kér

teljes tisztelettel

Pecsujlits Milán

molnár, Mohács.

Ajándékat

mélyen leszállított áron

PÁNCSITS ÉKSZERESZNÉL VEHET

Nagy raktár: arany, ezüst függők, láncok, karkötők, gyűrűkben
Ezüst és Alpacca ridikül, cigaretta szelencék, sétabot, evőeszköz, disztárgyakban.

Órák és double árukban.

Ugyanott javítás, vésés és kőfogalás készül.

Ha fuvarost keres

ott a

„DUNA“ Szállítási vállalat

az

a legpontosabb és legolcsóbb
Telefón 114.

Értesítés.

Értesitem a n. é. közönséget, hogy

fűrészelő gépemmel

háznál tűzifa vágást és aprítást vállalom. Szíves támogatást kér tisztelettel:

Eisenberger János

Mohács,

Tompa Mihály u. 4.
Telefón 83. szám.

Kereskedelmi érettségivel rendelkező, perfekt németül tudó fiatalember

állást keres.

Cím a kiadóhivatalban.

Piaci árak: a szerdai heti piacon:

Buza	—	—	—	15.50 P
Zab	—	—	—	14.— P
Rozs	—	—	—	11.50 P
Arpa	—	—	—	13.— P
Tengeri m.	—	—	—	13.50 P
Bab	—	—	—	40.— P

(A buza és a rozs ára a gabonajegy nélkül értendő. Ezen árhoz tehát meg métermázsánként 3 P értékű gabonajegyet kell kapni az eladónak.)

LEGJOBB, PRIMA

minőségű dió-koksz, porosz szén és minden minőségű olfa, aprított fa

kapható jutányos árban nagyban és kicsinyben.

Szász és Társa

tűzifa és szénkereskedők
Báró Eötvös ucca 19. szám.
Telefón 117.

Szőlő

2660 □-öl, a II. Lajos szoborhoz közelfekvő Táborhegyen, préházal, felszereléssel

eladó.

Báró Eötvös utca 22.

Auber Vilmos

Horthy Miklós uti házában egy

lakás kiadó.

ISKOLAKÖNYVEK

az összes iskolák
részére már most
kaphatók

FRIDRICH OSZKÁR

könyv- és papirkereskedésében Mohács, Horthy Miklós ut 36.